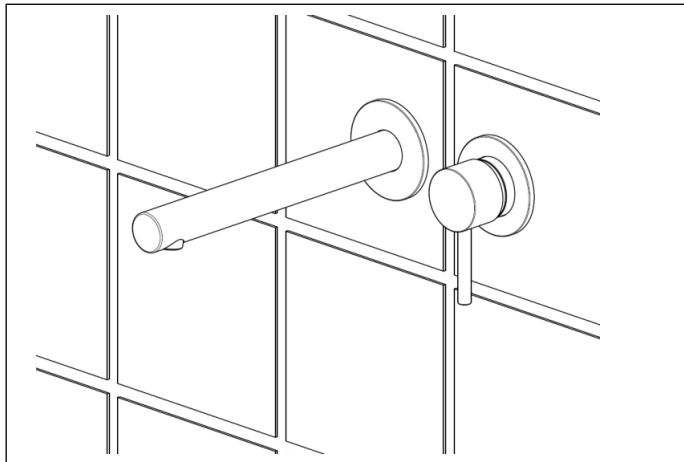


Hand tight the cap (5) and insert the plate (6).
 Insert the lever (7) and fix it by screwing the pin (8) with a 2,5mm Allen key.
 Hand tight the lever rod (9).



Open the water inlets and check for the correct functioning.



Installation Instruction for FLOW 2 series faucets

- 299-31301-01 - FLOW 2 W1650, chrome
- 299-31301-02 - FLOW 2 W1650, black matt
- 299-31302-01 - FLOW 2 W2100, chrome
- 299-31302-02 - FLOW 2 W2100, black matt
- 299-31303-01 - FLOW 2 W8610, chrome
- 299-31303-02 - FLOW 2 W8610, black matt

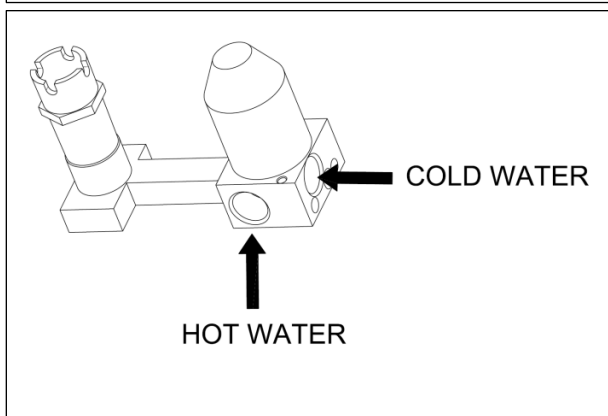
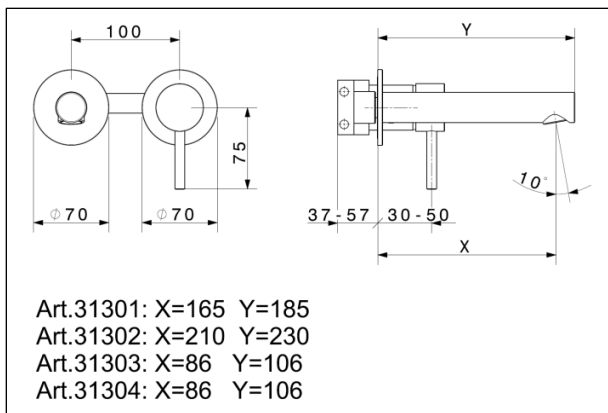
PRELIMINARY INFORMATION

This single lever mixer is fitted for working with hot water supplied by pressure accumulators.
 For instantaneous electric or gas water heaters the power must be higher than 18 KW (250 Kcal/min.).
CAUTION: do not use hot water accumulators without pressure with this mixer.

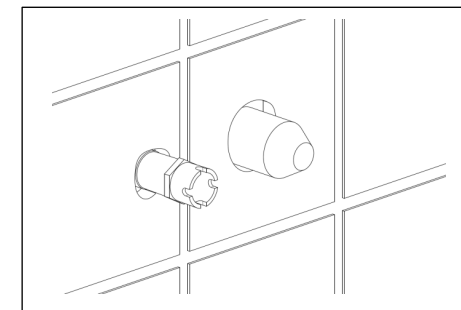
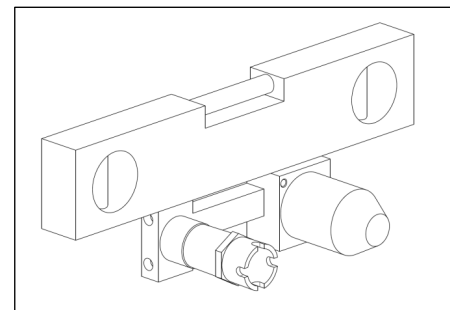
SPECIFICATIONS

- Minimum dynamic pressure 1,5 bar
- Maximum operating pressure (static) 10 bar
- Recommended operating pressure (static) 2-5 bar
- Maximum test pressure (static) 16 bar
- Maximum hot water temperature 65 °C

FAUCET BODY INSTALLATION

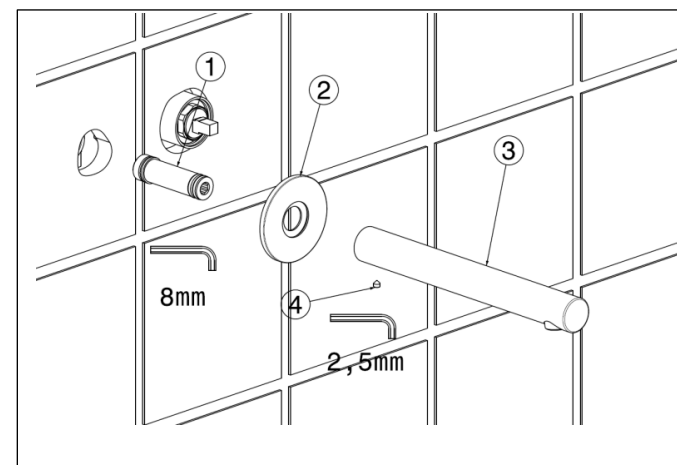


Prepare a suitable hole in the wall and insert the mixer with the protections on.
NOTE: embedding dimensions 37mm MIN. – 57mm MAX. mean at finished wall including the coating.
ATTENTION: open the cold water and hot water outlets and rinse the system before connecting the mixer.
Make connections as shown in the picture (cold water right / hot water down) using hemp or Teflon to assure the hydraulic seal.

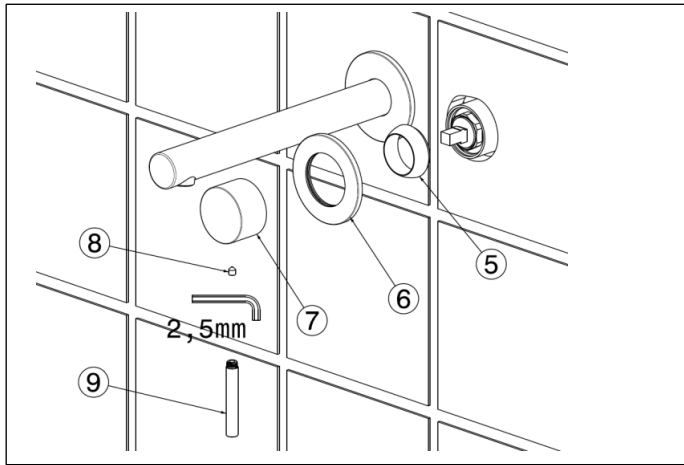


Check the correct leveling.
 Open the water inlets and test the system for leaks (pressure test max.16bar).
ATTENTION: at the end of the leak test, remove pressure from the plumbing.
Finish the coating.
ATTENTION: do not remove the protections until external part installation.

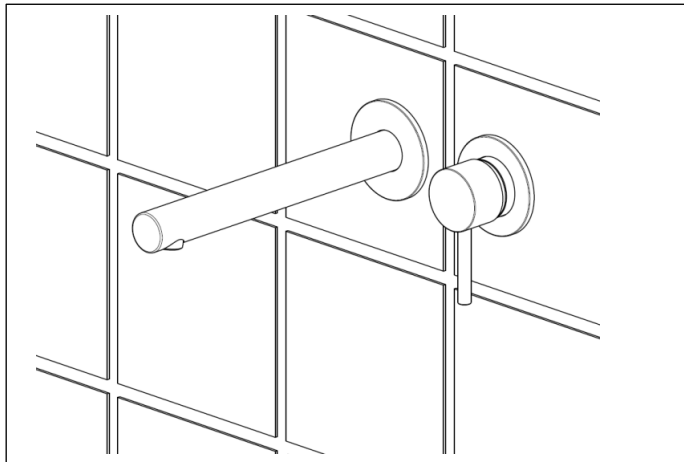
VISIBLE PARTS INSTALLATION



To install the external part remove the protections.
 Screw the spout fitting (1) using a 8mm Allen key, insert the plate (2) and the spout (3).
 Fix the spout screwing the pin (4) with a 2,5mm Allen key



Keerake käsitsi peale kate (5) ja paigaldage plaat (6).
Paigaldage kang (7) ja kinnitage see, keerates tihvti (8) 2,5 mm kuuskantvõtmega kinni.
Keerake käsitsi kinni kangi varras (9).



Avage vee väljalaskeavad ja kontrollige, et segisti töötaks korralikult.

eumardesign



FLOW 2 seeria segisti paigaldusjuhend

- 299-31301-01 - FLOW 2 W1650, chrome
- 299-31301-02 - FLOW 2 W1650, black matt
- 299-31302-01 - FLOW 2 W2100, chrome
- 299-31302-02 - FLOW 2 W2100, black matt
- 299-31303-01 - FLOW 2 W8610, chrome
- 299-31303-02 - FLOW 2 W8610, black matt

EELINFO

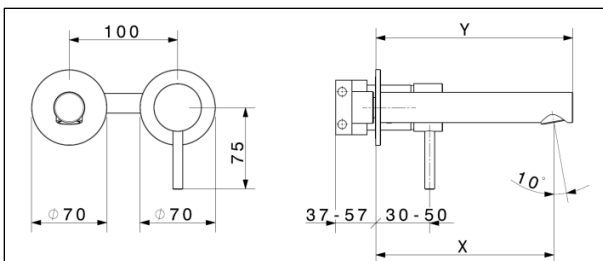
See ühe hoovastikuga segisti on mõeldud kasutamiseks sooja veega, mis tuleb survestatud salvestist. Elektri või gaasiga töötavate kiirboilerite puhul peab võimsus olema üle 18 kW (250 kcal/min).

ETTEVAATUST: ärge kasutage selle segistiga survestamata soojaveesalvesteid.

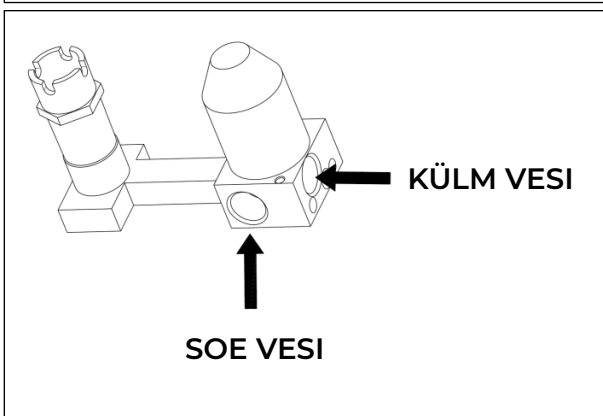
TEHNILISED ANDMED

- Minimaalne dünaamiline rõhk 1,5 bar
- Maksimaalne töö rõhk (staatiline) 10 bar
- Soovituslik töö rõhk (staatiline) 2-5 bar
- Maksimaalne proovirõhk (staatiline) 16 bar
- Maksimaalne sooja vee temperatuur 65 °C

SEGISTI KEHA PAIGALDUS



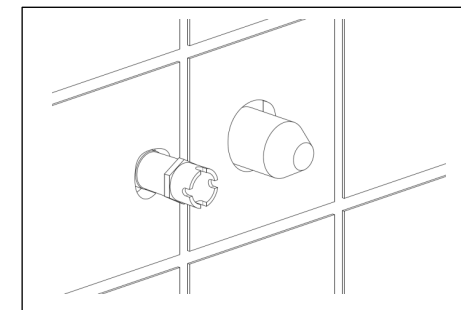
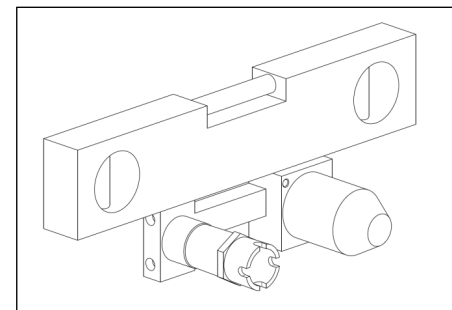
- Art.31301: X=165 Y=185
- Art.31302: X=210 Y=230
- Art.31303: X=86 Y=106
- Art.31304: X=86 Y=106



Tehke seinasse sobiv avaus ja sisestage segisti koos sellel olevate kaitsmetega.

MÄRKUS: süvendi mõõt MIN 37 mm – MAX 57 mm on võetud viimistletud seinast, pinnakate kaasaarvatud. **TÄHELEPANU:** enne segisti ühendamist avage külma vee ja sooja vee väljalaskeavad ning uhtuge süsteem läbi.

Teostage ühendused vastavalt joonisel näidatule (külm vesi paremalt / soe vesi alt), kasutades veekindluse tagamiseks keermenööri või keermeteipi.



Kontrollige, et segisti oleks loodis.

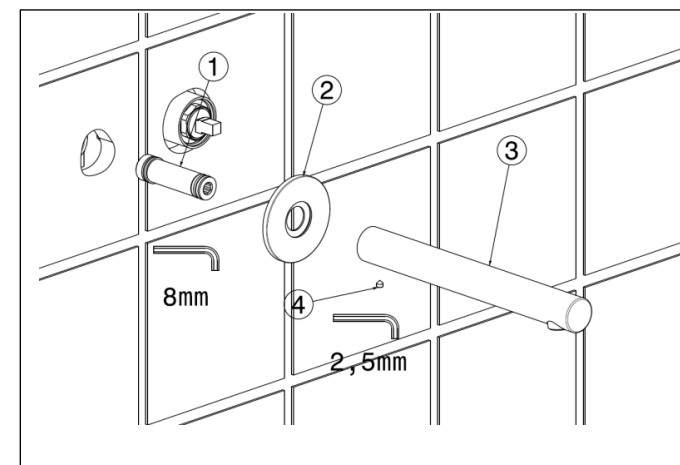
Avage veesisselaskeavad ja kontrollige, et süsteem ei lekiks (surveproov maks. 16 bar).

TÄHELEPANU: lekkekontrolli järel eemaldage torudest surve.

Viimistlege pinnakate.

TÄHELEPANU: ärge eemaldage kaitsmeid enne välise osa paigaldamist.

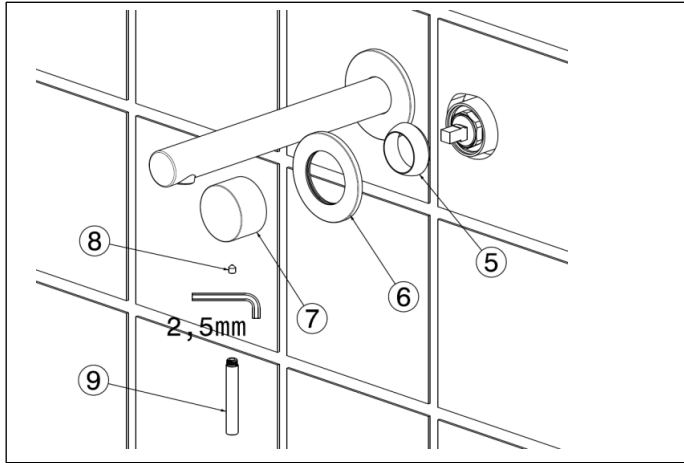
VÄLISOSADE PAIGALDUS



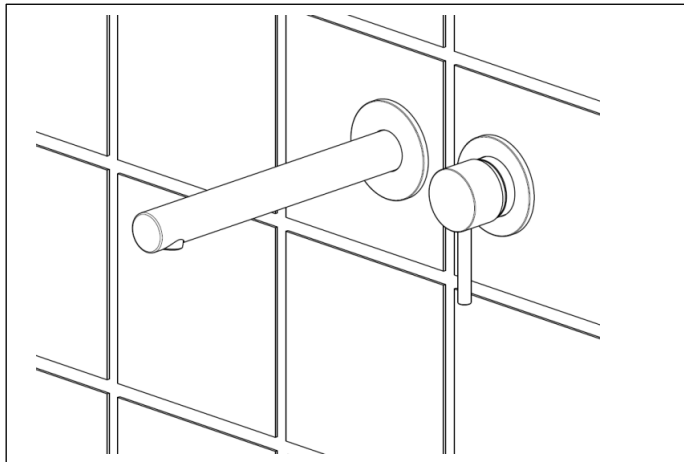
Välise osa paigaldamiseks eemaldage kaitsmed.

Kravige 8 mm kuuskantvõtmega kinni toruarmatuur (1), paigaldage plaat (2) ja toru (3).

Kinnitage toru, keerates tihvti (4) 2,5 mm kuuskantvõtmega kinni.



Die Kappe (5) von Hand festziehen und die Platte (6) einsetzen.
Setzen Sie den Hebel (7) ein und befestigen Sie ihn, indem Sie den Stift (8) mit einem 2,5-mm-Inbusschlüssel festschrauben.
Die Hebelstange (9) von Hand fest anziehen.



Öffnen Sie die Wassereinlässe und überprüfen Sie die korrekte Funktion.

eumardesign



Installationsanleitung für Wasserhähne der Serie FLOW 2

- 299-31301-01 - FLOW 2 W1650, chrome
- 299-31301-02 - FLOW 2 W1650, black matt
- 299-31302-01 - FLOW 2 W2100, chrome
- 299-31302-02 - FLOW 2 W2100, black matt
- 299-31303-01 - FLOW 2 W8610, chrome
- 299-31303-02 - FLOW 2 W8610, black matt

VORABINFORMATION

Dieser Einhebelmischer ist für die Arbeit mit heißem Wasser ausgelegt, das von Druckspeichern geliefert wird.

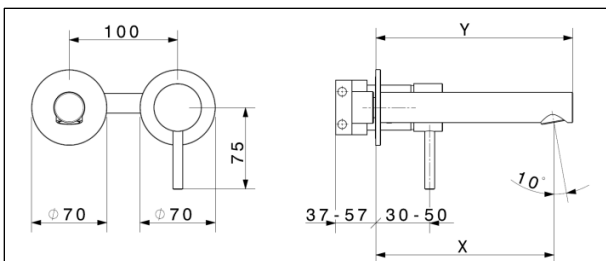
Bei Elektro- oder Gasdurchlauferhitzern muss die Leistung höher als 18 KW (250 Kcal / min) sein.

VORSICHT: Verwenden Sie mit diesem Mischer keine Heißwasserspeicher ohne Druck.

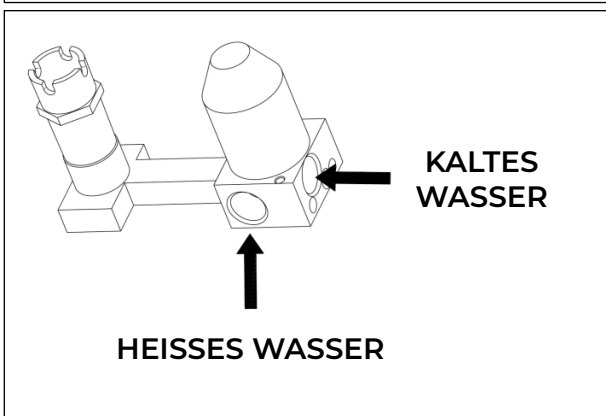
SPEZIFIKATIONEN

- Minimaler dynamischer Druck 1,5 bar
- Maximaler Betriebsdruck (statisch) 10 bar
- Empfohlener Betriebsdruck (statisch).....2-5 bar
- Maximaler Prüfdruck (statisch) 16 bar
- Maximale Warmwassertemperatur 65 °C

INSTALLATION



- Art.31301: X=165 Y=185
- Art.31302: X=210 Y=230
- Art.31303: X=86 Y=106
- Art.31304: X=86 Y=106

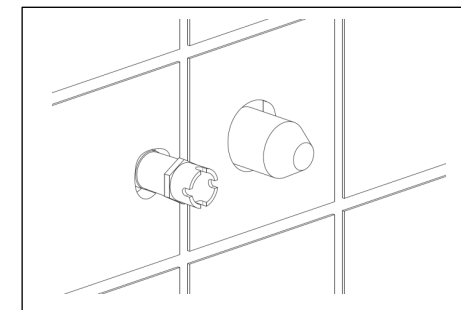
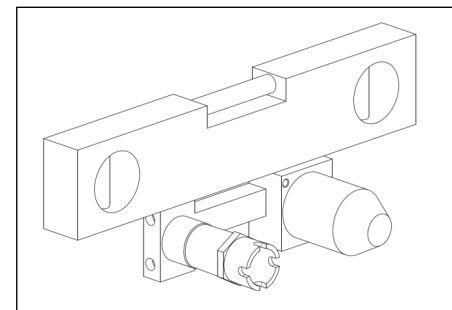


Bereiten Sie ein geeignetes Loch in der Wand vor und setzen Sie den Mischer mit den Schutzvorrichtungen ein.

HINWEIS: Einbettungsmaße min. 37 mm, max. 57 mm Mittelwert an der fertigen Wand einschließlich Kachelung.

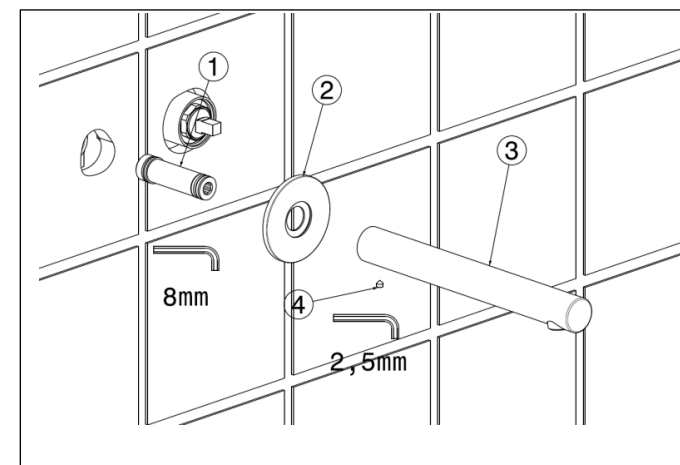
ACHTUNG: Öffnen Sie die Kaltwasser- und Warmwasserauslässe und spülen Sie das System aus, bevor Sie den Mischer anschließen.

Stellen Sie die Verbindungen wie in der Abbildung gezeigt (kaltes Wasser rechts / heißes Wasser unten) mit Hanf oder Teflon her, um die Hydraulikdichtung sicherzustellen.

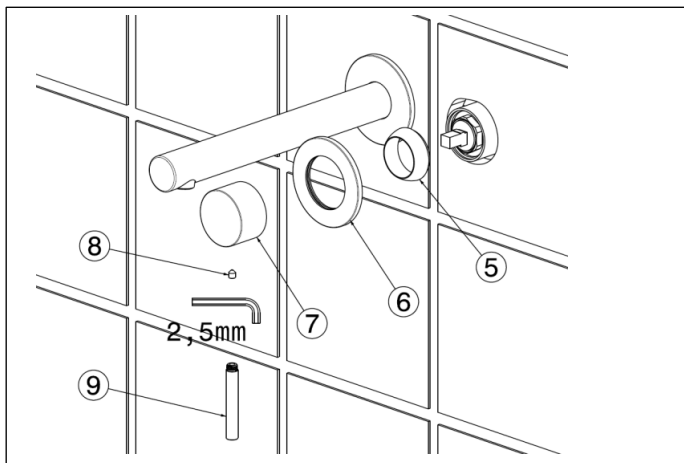


Überprüfen Sie die korrekte Höhe.
Öffnen Sie die Wassereinlässe und prüfen Sie das System auf Undichtigkeit (Druckprüfung max.16bar).
ACHTUNG: Entfernen Sie am Ende der Dichtheitsprüfung den Druck von den Leitungen.
Bringen Sie die Kachelung wieder komplett an.
ACHTUNG: Ziehen Sie die Schutzvorrichtungen erst nach der Installation der externen Teile heraus.

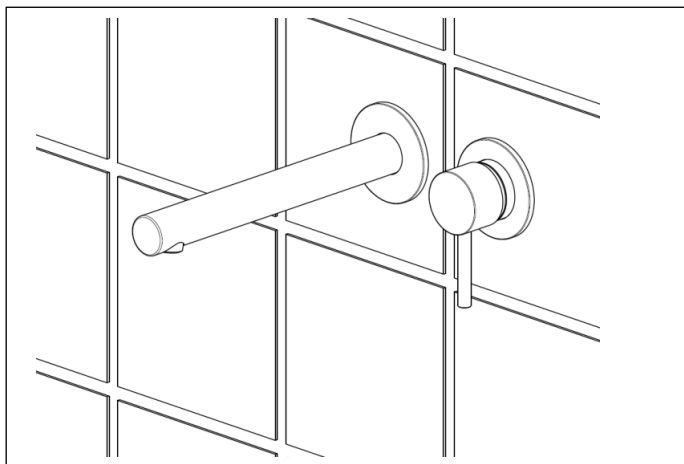
INSTALLATION DER SICHTBAREN TEILE



Entfernen Sie zum Installieren des externen Teils die Schutzvorrichtungen.
Schrauben Sie die Auslaufarmatur (1) mit einem 8-mm-Inbusschlüssel fest, setzen Sie die Platte (2) und den Auslauf (3) ein.
Befestigen Sie den Auslauf, indem Sie den Stift (4) mit einem 2,5-mm-Inbusschlüssel festschrauben.



Serrer à la main le capuchon (5) et insérer la plaque (6).
Mettez en place le levier (7) et fixez-le en vissant la goupille (8) au moyen d'une clé pour vis à six pans creux de 2,5 mm.
Serrez à la main la tige de levier (9).



Libérez les arrivées d'eau et vérifiez le bon fonctionnement du système.

eumardesign



Guide d'installation pour les robinets FLOW de série 2

299-31301-01 - FLOW 2 W1650, chrome
299-31301-02 - FLOW 2 W1650, black matt
299-31302-01 - FLOW 2 W2100, chrome
299-31302-02 - FLOW 2 W2100, black matt
299-31303-01 - FLOW 2 W8610, chrome
299-31303-02 - FLOW 2 W8610, black matt

INFORMATIONS PRÉLIMINAIRES

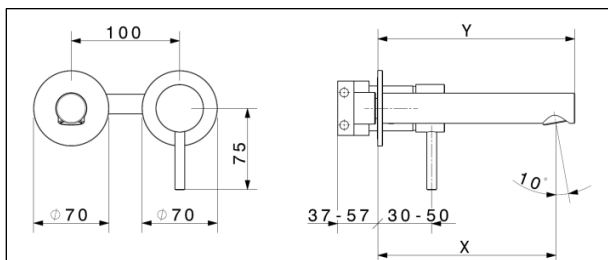
Ce mitigeur monocommande est conçu pour le fonctionnement avec de l'eau chaude fournie par des accumulateurs de pression. Pour les chauffe-eau instantanés électriques ou à gaz, la puissance doit être supérieure à 18 kW (250 Kcal/min).

ATTENTION : Ce mitigeur n'est pas conçu pour l'utilisation avec des accumulateurs d'eau chaudes sans pression.

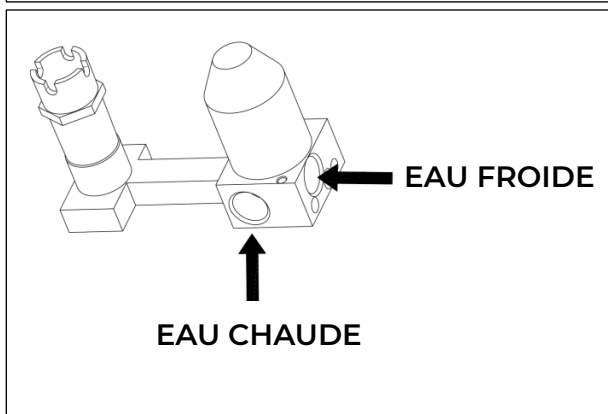
CARACTÉRISTIQUES

- Pression dynamique minimale 1,5 bar
- Pression de service maximale (statique) 10 bar
- Pression de service recommandée (statique) 2-5 bar
- Pression d'essai maximale (statique) 16 bar
- Température maximale de l'eau chaude 65 °C

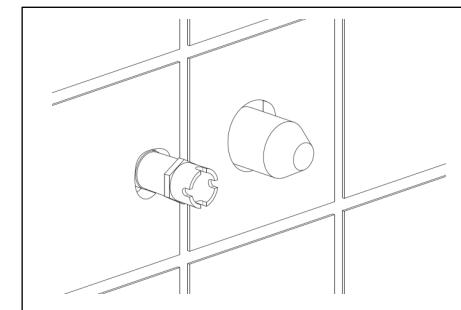
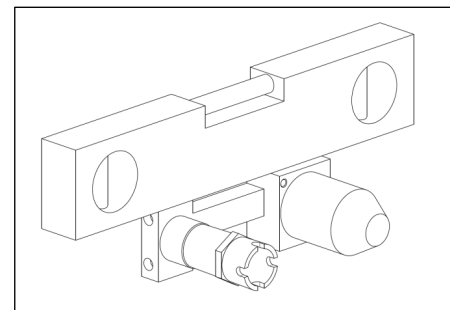
INSTALLATION DU CORPS DU ROBINET



- Art.31301: X=165 Y=185
- Art.31302: X=210 Y=230
- Art.31303: X=86 Y=106
- Art.31304: X=86 Y=106

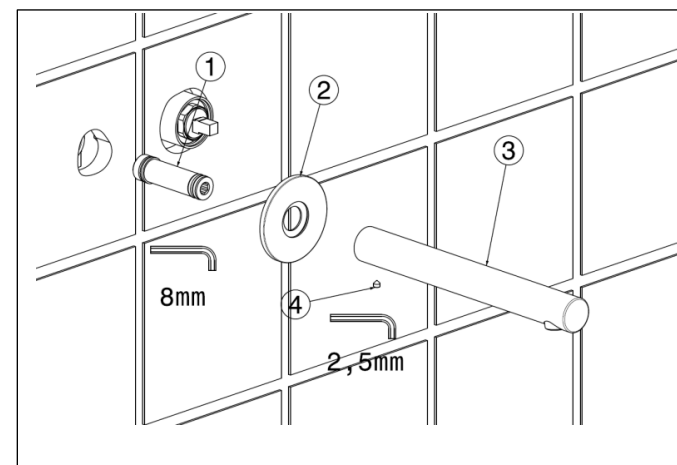


Pratiquez un orifice approprié dans le mur et insérez en place le mitigeur muni des protections.
REMARQUE : dimensions d'encastrement de 37mm MIN à 57mm MAX font référence au mur fini, y compris le revêtement.
ATTENTION : libérez les sorties d'eau froide et d'eau chaude et rincez le système avant de brancher le mitigeur.
 Effectuez les connexions comme indiqué sur l'image (eau froide à droite / eau chaude en bas), en utilisant du chanvre ou du Téflon pour assurer l'étanchéité hydraulique des liaisons.



Vérifiez que le nivellement soit correct.
 Libérez les arrivées d'eau et testez le système pour déceler les fuites (pression d'essai de 16 bar max.).
ATTENTION : à la fin de l'essai d'étanchéité, atténuez la pression dans la plomberie.
Effectuez les opérations de finition.
ATTENTION : ne pas retirer les protections avant l'installation de la partie externe.

INSTALLATION DES PARTIES VISIBLES



Afin de procéder à l'installation de la partie externe, retirez les protections.
 Visser le raccord de bec (1) au moyen d'une clé pour vis à six pans creux de 8 mm, insérer la plaque (2) ainsi que le bec (3).
 Fixer le bec, en vissant la goupille (4) au moyen d'une clé pour vis à six pans creux de 2,5 mm.